

**Zmluva**

o službách vo verejnom záujme vo vnútroštátnej pravidelnej mestskej autobusovej doprave v meste Šaľa na obdobie od 1. januára 2016 do 29. februára 2016 uzatvorená na základe nutnosti zachovania prevádzkovej povinnosti vyplývajúcej pre dopravcu z vydanej dopravnej licencie podľa ustanovení zákona č. 56/2012 Z. z. o cestnej doprave v znení neskorších predpisov .

Mesto Šaľa a dopravca Arriva Nové Zámky, a.s. (ďalej len „zmluvné strany“) v záujme zabezpečenia prepravných potrieb osôb a služieb v prospech verejnosti a úpravy právnych a finančných vzťahov medzi zmluvnými stranami, ktoré pri tejto doprave vznikajú, uzatvárajú túto zmluvu:

- 1) Objednávateľ:** **Mesto Šaľa**  
 so sídlom: Námestie Sv.Trojice 7, 927 15 Šaľa  
 zastúpený: Mgr. Jozef Belický, primátor mesta
- Identifikačné číslo: 00306185  
 DIČ: 2021024049  
 Bankové spojenie: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.,  
 pobočka zahraničnej banky  
 IBAN: SK4811110000006627849005  
 BIC: UNCRSKBX  
 (ďalej len „objednávateľ“)
- 2) Dopravca:** **ARRIVA Nové Zámky, akciová spoločnosť**  
 so sídlom: Považská 2, 940 14 Nové Zámky  
 zapísaná dňa 01.01.2002 v Obchodnom registri  
 Okresného súdu Nitra, oddiel: Sa, vložka číslo: 10179/N
- Štatutárny orgán: Iván László, predseda predstavenstva  
 Ing. Eva Kozáková, podpredseda predstavenstva  
 Ing. Karol Petőcz, člen predstavenstva
- Zástupca  
 - pre vecné rokovanie: Ing. Hana Jahodníková, dopravná riaditeľka  
 - pre zúčtovanie: Ing. Silvester Zemes, finančný riaditeľ
- Identifikačné číslo: 36545317  
 DIČ: 2020145050  
 Bankové spojenie: VÚB, a.s. Nové Zámky  
 Číslo účtu: 20805172/0200  
 (ďalej len „dopravca“)

9

## Článok I Predmet zmluvy

Predmetom tejto Zmluvy je

- a) záväzok dopravcu poskytovať služby vo verejnom záujme bližšie špecifikované v tejto Zmluve od 01. januára 2016 do 29. februára 2016
- b) záväzok objednávateľa poskytovať dopravcovi úhradu za tieto záväzky vo verejnom záujme a to za podmienok stanovených v tejto Zmluve.

Objednávateľ sa zaväzuje v súlade so zákonom č. 56/2012 Z. z. o cestnej doprave v znení neskorších predpisov, poskytnúť dopravcovi úhradu za záväzok vo verejnom záujme len vo výške podľa tejto Zmluvy, ak dopravca preukáže, že nárok na úhradu vznikol pri plnení dojednaných záväzkov týkajúcich sa poskytovania služieb vo verejnom záujme v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.

Doprovca je povinný plniť si svoje záväzky hospodárne a efektívne tak, aby svojim konaním nezavinil objednávateľovu nadmernú úhradu za služby vo verejnom záujme.

1. Za podmienok stanovených v tejto Zmluve sa dopravca zaväzuje najmä prepravný, tarifný a prevádzkový záväzok
2. Záväzok dopravcu na poskytnutie dopravných služieb vo verejnom záujme, najmä rozsah prepráv a ich časové rozloženie v záujme zabezpečenia dopravnej obslužnosti územia, vychádza z cestovných poriadkov platných pre zmluvné obdobie od 01.01.2016 do 29. 2.2016 jednotlivých autobusových liniek, v rozsahu 16 344 km.
3. Na základe kalkulácie jednotlivých položiek vynaložených nákladov a dosiahnutých výnosov dopravca vyčíslil predpokladanú výšku úhrady za služby na rok 2016 vo výške 11 167,- € bez primeraného zisku.
4. Úhrada za služby na zmluvné obdobie predstavuje čiastku 11 167.- €, čo predstavuje sumu na 1 km vo výške 0,68 €.

## Článok II Povinnosti dopravcu

1. Dopravca je povinný vykonávať vo verejnom záujme dopravné služby, vyhovujúce základným požiadavkám plynulosti, pravidelnosti, kapacity a kvality, nevyhnutné služby súvisiace s verejnou prepravou osôb a pri stanovených prepravných podmienkach podľa prepravného poriadku a schváleného cestovného poriadku na zmluvné obdobie.
2. Do celkového počtu odjazdených kilometrov sa započítavajú iba skutočne ubehnuté kilometre podľa platných dopravných licencií a schválených cestovných poriadkov v členení kilometrov podľa cestovných poriadkov – tarifné, prístavné a odstavné kilometre a kilometre súvisiace so zabezpečením prevádzkového záväzku dopravcu.

### **Článok III**

#### **Povinnosti objednávateľa**

1. Objednávateľ uzatvára v súlade so zákonom č.56/2012 Z. z. o cestnej doprave v znení neskorších predpisov s dopravcom zmluvu o službách vo verejnom záujme zaväzuje sa poskytnúť dopravcovi úhradu za služby realizované v rozsahu platnej dopravnej licencie.
2. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť dopravcovi úhradu rozdielu preukázaných vynaložených nákladov a dosiahnutých výnosov pre príslušné obdobie. Rozdiel medzi preukázanými vynaloženými nákladmi a dosiahnutými výnosmi uhradí objednávateľ dopravcovi zo svojho rozpočtu.

### **Článok IV**

#### **Úhrada za záväzok vo verejnom záujme**

1. V súlade so Zákonom o cestnej doprave bude úhrada za záväzok vo verejnom záujme uhrádzaná z rozpočtu objednávateľa vo forme príspevku.
2. Objednávateľ sa zaväzuje finančné prostriedky na úhradu za služby poukázať v splátke 5 583 € v termíne do 25. dňa bežného mesiaca.
3. Predloženie výkazov za zmluvné obdobie je terminované do konca marca 2016.
4. Dopravca je povinný jednoznačne preukázať objednávateľovi vynaložené náklady a dosiahnuté výnosy, ktoré mu vznikajú pri plnení výkonov vo verejnom záujme. K tomuto účelu sa zaväzuje viesť v rámci účtovníctva osobitné evidovanie a vykazovanie vynaložených nákladov a dosiahnutých výnosov mestskej autobusovej dopravy.
5. Objednávateľ akceptuje náklady ( odpisy, opravy a údržba ) na autobusy používané v systéme MHD v podiele kilometrov v ktorom vykonávali výkony v MHD voči celkovým kilometrickým výkonom daného vozidla.
6. Dopravca je povinný odviešť z priamych tržieb a výnosov daň z pridanej hodnoty v súlade s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
7. K záverečnému vyúčtovaniu preukázaných vynaložených nákladov a dosiahnutých výnosov predloží dopravca výkazy s ekonomickými výsledkami narastajúcim spôsobom k 15. marca 2016. K finančnému vyrovnaniu záväzkov, resp. pohľadávok medzi zmluvnými stranami, ktoré vzniknú na základe odsúhlasenej výšky úhrady za služby a zálohových úhrad dôjde medzi zmluvnými stranami po skončení obdobia najneskôr do konca marca 2016.

### **Článok V**

#### **Plnenie zmluvy**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a uzatvára na dobu určitú od 01. januára 2016 do 29. februára 2016.
2. Túto zmluvu v zmysle § 5 a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov ( zákon o slobode informácií )

v platnom znení objednávateľ zverejní na svojom webovom sídle. Zmluva nadobúda účinnosť až nasledujúcim dňom po jej zverejnení a to najneskôr dňa 1. januára 2016.

#### **Článok VI Osobitné ustanovenia**

1. Právne vzťahy touto Zmluvou zvlášť neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a iných všeobecne záväzných právnych predpisov.
2. Objednávateľ sa zaväzuje podklady a informácie poskytnuté od dopravcu v súvislosti s predmetom zmluvy použiť výlučne v nevyhnutnom rozsahu, na účely uvedené v tejto zmluve, utajovať ich a nesprístupniť ich tretím osobám (§ 17 až 20 a § 51 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov), výnimkou keď plní povinnosti jemu vyplývajúce zo zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Objednávateľ je povinný pri plnení povinností vyplývajúcich pre neho zo zákona č. 211/2000 Z. z. o slobode informácií postupovať v zmysle tohto zákona.

#### **Článok VII Kontrolné opatrenia**

1. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať plnenie predmetu zmluvy v zmysle zmluvy. Dopravca je povinný objednávateľovi umožniť vykonanie kontroly v rozsahu príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov.

#### **Článok VIII Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne navzájom informovať o skutočnostiach, ktoré by mohli ohroziť plnenie zmluvy.
2. Túto zmluvu možno meniť alebo dopĺňať len po vzájomnom súhlase oboch zmluvných strán. Zmeny a doplnky musia mať písomnú formu a budú tvoriť dodatok k tejto zmluve. Neplatnosť časti zmluvy nemá za následok neplatnosť celej zmluvy. V prípade ak niektorá časť zmluvy sa stane neplatnou zmluvné strany sa zaväzujú v dobrej viere rokovať o nahradení predmetných ustanovení takými ustanoveniami, ktoré najviac zodpovedajú pôvodnému zámeru.
3. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jedno vyhotovenie.

#### **Zoznam príloh**

- Príloha č. 1 Cestovné poriadky;
- Príloha č. 2 Cenový výmer mesta a tarifa;
- Príloha č. 3 Kalkulácia predpokladanej ceny za službu

Príloha č. 4 Dopravná licencia

Príloha č. 5 Výkaz o výkonoch, vynaložených nákladoch

Za objednávateľa:

Za dopravcu:

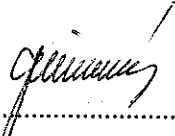
v Šali dňa .....

v

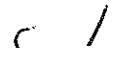
Nových Zámkoch dňa ..... 18 DEC. 2015


Za objednávateľa:


Za dodávateľa

  
Mgr. Jozef Belický  
primátor mesta Šaľa



  
Ivan László  
predseda predstavenstva

  
Ing. Eva Kozáková  
podpredseda predstavenstva

  
Ing. Karol Petőcz  
člen predstavenstva

© ARRIVA  
ARRIVA Nové Zámky, a.s.  
Považská 2, 940 14 Nové Zámky  
IČO: 36545317 IČ DPH: SK2020145050  
-15-